

# V Ý Z V A

## **zákazka s nízkou hodnotou zadávaná podľa §117**

**zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov na  
uskutočnenie prác s názvom  
„Multifunkčné ihrisko 33x18 m“**

### **1. Identifikácia verejného obstarávateľa:**

Názov verejného obstarávateľa: **Obec Kvakovce**

Sídlo verejného obstarávateľa: Domašská č. 97/1, 094 02 Slovenská Kajňa

Zastúpený: Mgr. Radovan Kapraľ, starosta obce

IČO: 00332518

DIČ: 2020630161

IČ DPH: nie sme platcom DPH

Tel. 057/44 94 154

M: 0918 513 324

E – mail: [kvakovcedomasa@gmail.com](mailto:kvakovcedomasa@gmail.com)

[www.kvakovce.eu](http://www.kvakovce.eu)

Verejný obstarávateľ podľa § 7, ods. 1, písmeno b) zákona č. 343/2015 Z. z.

(ďalej „verejný obstarávateľ“)

Stránkové hodiny v podateľni v pracovných dňoch v čase od 08:00 hod. do 14:00 hod.

Organizácia poverená verejným obstarávateľom

na zabezpečenie procesu verejného obstarávateľa: **Ing. Ján Halgaš – Inžinierska kancelária**

Sídlo: **Budovateľská 1805/38A, 093 01 Vranov nad Topľou**

Kontaktná osoba: **Ing. Ján Halgaš**

Mobil: **+421 905127229**

Telefón: **+421 574431022**

E-mail: **halgas@stonline.sk**

Kontaktná osoba obstarávateľa určená pre styk s uchádzačmi: Ing. Ján Halgaš

Mobil: 0905 127 229

### **2. Typ zmluvy:**

Zmluva o dielo podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka

**Miesto dodania predmetu zákazky:** Prešovský samosprávny kraj, Okres Vranov nad Topľou, k. ú. Kvakovce, p. č. 2049/1.

### **3. Podrobný opis predmetu zákazky a jeho rozsah:**

**Zatriedenie zákazky podľa CPV:**

**45236110-4 Stavebné práce na stavbe plôch pre športové ihriská**

**45310000-3 Elektroinštalačné práce**

**45316100-6 Inštalovanie vonkajších osvetľovacích zariadení**

Názov zákazky: **Multifunkčné ihrisko 33x18 m**

**Opis predmetu zákazky:**

Predmetom zákazky je realizácia multifunkčného ihriska rozmerov 18x33 m, orientované v smere severozápad – juhovýchod, ktoré bude ohraničené oplatením výšky 4050 mm. Toto oplatenie pozostáva z obvodových sendvičových hliníkových mantinelov výšky cca 1000 mm, vybavených hliníkovým madlom a ochrannou sieťou výšky 3000 mm, osvetlením napnutou gumovým lankom na hliníkových stĺpoch dĺžky 4000 mm, kotvených v betónových základových pätkách ihriska.

Povrch vlastnej hracej plochy bude tvorený **umelým trávnikom s polyetylénovým vláknom** (výška vlákna **18 mm**), plneným **kremičitým pieskom**

Vstupy na ihrisko sú orientované na jeho juhozápadnej strane. Základné čiarovanie na novom multifunkčnom ihrisku bude pre:

- Futbal
- Volejbal
- Basketbal
- Tenis
- Bránkovisko

Hracia plocha multifunkčného ihriska bude situovaná cca **50 mm** nad úrovňou okolitého terénu.

Druh a množstvo prác sú presné popísané v projektovej dokumentácii (príloha č. 3 tejto Výzvy) a vo výkaze výmer (prílohu č. 1 tejto Výzvy).

Uchádzači spracujú cenu za uskutočnenie práce v členení bez DPH, DPH, cena vrátane DPH, ak uchádzač nie platcom DPH, upozorní na to v ponuke. Uchádzači spracujú cenu na základe výkazu výmer, ktorý tvorí prílohu č. 1 tejto výzvy.

**Uchádzač vo svojej ponuke uvedie obchodné meno a typ umelého trávniku a mantilového systému, ktorý uchádzač použije pri plnení predmetu zákazky, ak bude úspešný. Táto požiadavka slúži na vyhodnotenie požiadaviek požadovaných verejným obstarávateľom na predmet zákazky.**

**Verejný obstarávateľ v zmysle §42, ods. 3 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov umožňuje použitie ekvivalentov. Ponúkaný ekvivalent musí mať rovnaké alebo lepšie technické a úžitkové parametre.**

**Ak uchádzač vo svojej ponuke použije ekvivalenty, upozorní verejného obstarávateľa vo svojej ponuke, že použil ekvivalenty a predloží zoznam položiek, v ktorých použije ekvivalent s uvedením obchodných názvov a typov, ktoré použije ako ekvivalenty.**

**Predpokladaná hodnota zákazky: 71 275,30 € bez DPH**

**4. Možnosť rozdelenia cenovej ponuky:** Predmet zákazky nie je možné rozdeliť. Uchádzač musí predložiť ponuku na celý predmet zákazky.

**5. Variantné riešenie:** Neumožňuje sa

**6. Lehota na dodanie alebo dokončenie predmetu zákazky:** do 90 dní odo dňa začatia.

**7. Uplynutie lehoty na predkladanie cenových ponúk:**

- a) **dňa 18.02.2019 do 10.00 hod.**
- b) doručenie poštou na adrese uvedenej v bode 1. tejto výzvy (**Obec Kvakovce, Domašská č. 97/1, 094 02 Slovenská Kajňa**) a osobne na adrese (**Obec Kvakovce, Domašská č. 97/, Kvakovce,**

**podateľňa)** alebo elektronicky na e-mailovú adresu uvedenú v bode 1. tejto výzvy ([kvakovcedomasa@gmail.com](mailto:kvakovcedomasa@gmail.com)).

V prípade zaslania ponuky poštou alebo osobného doručenia uchádzač vloží ponuku do samostatného obalu. Obal musí byť uzatvorený.

Uchádzač vloží ponuku do samostatného obalu. Obal musí byť uzatvorený.

Vonkajší obal ponuky musí obsahovať nasledovné údaje:

- adresu verejného obstarávateľa uvedenú v bode 1.,
- adresu uchádzača,  
[Uvedie sa názov alebo obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania uchádzača.]
- označenie heslom:

### **„IHRISKO - NEOTVÁRAŤ“**

- c) ponuky sa predkladajú v slovenskom jazyku a €.
- d) Otváranie ponúk: dňa **18.02.2019, o 11:00 hod., miestnosť: zasadačka Obecného úradu Kvakovce, Domašská č. 97/, 094 02 Kvakovce. Otváranie ponúk je verejné.**
- e) prílohou č. 2 tejto Výzvy je návrh zmluvy; uchádzač návrh zmluvy predloží ako súčasť svojej cenovej ponuky (po doplnení údajov).
- f) Verejný obstarávateľ požadujeme, aby ponuka obsahovala nasledovné doklady a údaje:
  - **Identifikačné údaje uchádzača:** (obchodné meno a sídlo uchádzača, IČO, DIČ, IČ pre daň, telefón, fax, e-mail, webová stránka, bankové spojenie, č. účtu a pod.) s uvedením predmetu zákazky na ktorú sa ponuka predkladá – odporúčanie predloženia.
  - **Návrh uchádzača na plnenie kritéria na vyhodnotenie ponúk** (stanovenie ceny podľa bodu 11 tejto výzvy))
  - **Fotokópia aktuálneho dokladu o oprávnení uskutočňovať požadované práce**
  - **Obchodné meno a typ umelého trávnik a mantilového systému, ktorý uchádzač použije pri plnení predmetu zákazky, ak bude úspešný**
  - **Návrh zmluvy vrátane príloh:**
    - č. 1 - Súhrnný položkový rozpočet – **predkladá sa do ponuky**
    - č. 3 - Zoznam ekvivalentných položiek (ak sa uplatňuje - **predkladá sa do ponuky**)

### **8. Podmienky účasti:**

- Oprávnenie uskutočňovať stavebné práce. Uchádzač predloží **fotokópiu aktuálneho dokladu o oprávnení uskutočňovať požadované práce**

**9. Podmienky financovania:** Financovanie bezhotovostným platobným stykom. Predmet zákazky sa bude financovať z vlastných zdrojov verejného obstarávateľa a zo zdrojov poskytnutých Úradom vlády Slovenskej republiky (ďalej len poskytovateľ). Faktúru - daňový doklad je možné vystaviť mesačne. Platby sa budú realizovať bezhotovostným stykom na základe vystavených faktúr. Faktúra bude splatná do 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia.

## 10. Kritéria na hodnotenie ponúk:

Najnižšia celková cena s DPH.

## 11. Spôsob stanovenia ceny:

- A. V zmysle zákona o cenách NR SR č. 18/1996 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o cenách“) sa považujú ceny uvedené v ponuke uchádzača za ceny maximálne, okrem prípadov, kedy môže dôjsť k jej úprave podľa bodu L tejto kapitoly Výzvy.
- B. Navrhovaná cena musí byť stanovená podľa § 3 zákona o cenách.
- C. Ceny budú vyjadrené v € a budú platné počas trvania zmluvy.
- D. Ak je uchádzač platcom dane z pridanej hodnoty (ďalej len "DPH"), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:
- D.1. navrhovaná zmluvná cena bez DPH,
  - D.2. sadzba DPH a výška DPH,
  - D.3. navrhovaná zmluvná cena celkom vrátane DPH.
- E. Ak uchádzač nie je platiteľom DPH v Slovenskej republike, uvedie navrhovanú cenu celkom (ktorej súčasťou je aj DPH). Súčasne na túto skutočnosť v ponuke upozorní.
- F. Uchádzač bude ponúkať komplexné služby na báze "komplexnej zodpovednosti" tak, aby celková cena ponuky pokryla všetky jeho záväzky v zmysle súťažných podkladov z hľadiska uskutočňovania stavebnej práce.
- G. Pri určovaní cien jednotlivých položiek je potrebné venovať pozornosť všetkým požadovaným údajom, ako aj pokynom a záväzkom vyplývajúcim z pokynov pre uchádzačov na zhotovenie ponuky, z obchodných podmienok dodania predmetu obstarávania, ako aj z iných dokladov tvoriacich súčasť zmluvného záväzku.
- H. Uchádzač cenu špecifikuje na základe výkazu výmer, ktorý je uvedený v prílohe č. 1 tejto Výzvy a to tak, že ocení jednotlivé položky. Uchádzač musí v cene stavebných prác uviesť pre každú požadovanú položku jednotku, počet jednotiek a jednotkovú cenu. Celková cena je daná súčinom počtu jednotiek a jednotkovej ceny a množstva uvedeného vo výkaze výmer, ktorý je uvedený v prílohe č. 1 tejto Výzvy. Spôsob určenia ceny musí byť zrozumiteľný, jasný a bez matematických chýb.
- I. Uchádzač musí vyplniť predložený výkaz výmer, ktorý je uvedený v prílohe č. 1 tejto Výzvy v plnom rozsahu. Neuvedenie niektorej z položiek vrátane ceny alebo uvedenie iného rozsahu množstva položky bude považované za nesplnenie požiadavky verejného obstarávateľa a takáto ponuka bude zo zadávania zákazky vylúčená.
- J. Návrh ceny musí byť v členení:
- Cena bez DPH
  - Základ DPH
  - Sadzba DPH
  - DPH
  - Celková cena vrátane DPH.
- K. Cenu stanoví uchádzač na základe oceneného výkazu položiek, ktorý bude súčasťou ponuky uchádzača.
- L. Do ceny predmetu zákazky počas platnosti zmluvy bude prípustné premietnuť:
- zmenu sadzby DPH a iných administratívnych opatrení štátu,
  - nevykonania niektorých prác, resp. činností uvedených v ocenenom výkaze položiek zo strany poskytovateľa, ak sa tieto ukážu v priebehu plnenia zmluvy ako nepotrebné,
- M. V prípade, že uchádzač zistí nedostatky výkazu výmer v etape spracovania ponuky, je povinný na to verejného obstarávateľa písomne upozorniť a požiadať o vysvetlenie.
- N. Kalkulácia nákladov rozpočtu stavby bude ďalej obsahovať všetky náklady spojené s realizáciou ako napr. aj náklady na odvoz sute vrátane poplatku za skládku, telefón, spracovanie dielenskej alebo

výrobnej dokumentácie ak to bude potrebné, náklady na spotrebu elektrickej energie a vody, kompletačná činnosť, skúšky a merania kontroly kvality prác a pod.

Rozpočet – cenu rozpisaniu podľa výkazu jednotlivých položiek ( výkazu výmer ) predloží uchádzač písomnou formou .

Použité materiály pri výstavbe musia mať certifikáty v zmysle platných predpisov.

## 12. Dôvody na zrušenie súťaže:

Verejný obstarávateľ môže zrušiť použitý postup zadávania zákazky z nasledovných dôvodov:

- nebude predložená ani jedna ponuka,
- ani jedna z predložených ponúk nebude zodpovedať určeným požiadavkám,
- ak sa zmenili okolnosti, za ktorých sa vyhlásilo toto zadávanie zákazky,
- ak administratívna kontrola zadávania zákazky uskutočnená Poskytovateľom NFP nebude s kladným výsledkom

## 13. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:

- Všetkým uchádzačom verejný obstarávateľ oznámi úspešnosť alebo neúspešnosť ich ponuky. Predpokladaná lehota na uzavretie zmluvy: **do 31.05.2019.**
- Výsledkom tohto postupu zadávania zákazky bude zmluva o dielo na realizáciu uvedeného predmetu zákazky (ďalej len ZoD).
- Platnosť zmluvy je stanovená podpisom oboch zmluvných strán. Zmluva nadobúda účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia na webovom sídle verejného obstarávateľa. Túto skutočnosť oznámi verejný obstarávateľ e-mailom úspešnému uchádzačovi na adresu uvedenú v zmluve o dielo v článku I. Toto verejné obstarávanie podlieha kontrole postupu zadávania zákazky poskytovateľom finančných príspevkov. Zmluva nadobúda účinnosť po splnení odkladacej podmienky, ktorá spočíva v tom že dôjde k schváleniu procesu verejného obstarávania poskytovateľom finančného príspevku a poskytnutia finančných prostriedkov Úradom vlády Slovenskej republiky do **31.12.2019**. V prípade neschválenia procesu verejného obstarávania poskytovateľom alebo neposkytnutia finančných zdrojov Úradom vlády Slovenskej republiky do **31.12.2019**, verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo odstúpiť od zmluvy bez udania iného dôvodu v nadväznosti na doručenie oznámenia správy z kontroly verejného obstarávania, ktorou poskytovateľ neschválil predmetné verejné obstarávanie alebo oznámenia o neposkytnutí finančných zdrojov.
- Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditu/overovania súvisiaceho s dodávanými prácami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti zmluvy o poskytnutí dotácie a to oprávnenými osobami v zmysle zmluvných podmienok zmluvy o poskytnutí dotácie a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.
- Verejný obstarávateľ požaduje, aby úspešný uchádzač ku podpisu zmluvy predložil. aktuálny doklad uskutočňovať požadované práce v origináli alebo overenej kópii.**
- Verejný obstarávateľ požaduje, aby úspešný uchádzač ako zhotoviteľ predmetných prác mal ku dňu podpisu zmluvy uzatvorené poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone povolania alebo uzatvorené poistenie zodpovednosti za škodu podnikateľa počas celej doby realizácie zákazky v minimálnej výške zmluvnej ceny (cena s DPH).**
- Verejný obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý nespĺňa podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) alebo ak u neho existuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. f) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- Záujemcom sa odporúča vykonať obhliadku miesta realizácie predmetu zákazky a jeho okolia tak, aby si sám overil a získal všetky informácie, ktoré bude potrebovať na prípravu, spracovanie ponuky a začatie prác súvisiacich s realizáciou predmetu zákazky. Výdavky spojené s touto prehliadkou idú na ťarchu záujemcov. V prípade požiadavky záujemcu o obhliadku miesta realizácie požadovaného predmetu zákazky záujemca môže dohodnúť termín obhliadky u zodpovednej osoby na adrese:

**Obec Kvakovce**  
**Domašská č. 97/1, 094 02 Slovenská Kajňa**  
**Mgr. Radovan Kapraľ, starosta obce**  
**DIČ: 2020630161**  
**Tel. 057/44 94 154**  
**M: 0918 513 324**  
**E – mail: [kvakovcedomasa@gmail.com](mailto:kvakovcedomasa@gmail.com)**  
**[www.kvakovce.eu](http://www.kvakovce.eu)**

Kvakovce, dňa 07.02.2019

.....  
Ing. Ján Halgaš  
osoba zodpovedná za verejné obstarávanie

Prílohy:      č. 1A Výkaz výmer vo formáte .pdf:  
                  č. 1B Výkaz výmer vo formáte .xls:  
                  č. 2A Návrh ZoD vo formáte .pdf:  
                  č. 2B Návrh ZoD vo formáte .doc  
                  č.3 Projektová dokumentácia  
                  č. 4 Stavebné povolenie č. 343/2015